

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 33 (1957-1958)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Industrie-Lacke

VERNICOLOR AG MEILEN-ZÜRICH Lack- und Druckfarbenfabrik Telefon 051/92 77 55

Druckfarben für alle Druckverfahren



### Hotel de la Gare Bienne

Telephon 2 74 94

A. Scheibli, propr.

Gepflegte Küche / Cuisine soignée  
Moderne Zimmer / Tout confort

Reinigung von schmutzigen und Lieferung von neuen **Putztüchern, Putzfäden und Putzlappen** besorgt vorteilhaft, gut und prompt

**Friedrich Schmid & Co. / Suhr (Aargau)**

Telephon Aarau (064) 2 24 12

Putzfädenfabrik und Reinigungsanstalt für schmutzige Putztextilien

FÄRBEREI UND CHEMISCHE WASCHANSTALT

**W. Gisler, Solothurn**

Fabrik: Bielstraße  
Telephon 2 25 42

Trauersachen schnellstens

empfiehlt sich bestens

Unsere **Qualitätsreinigung** und unser vereinfachter **stark verbilligter Quick-Service**, erlauben Ihnen eine **regelmäßige chem. Reinigung Ihrer Kleider und Uniformen.**

7 Filialen, über 30 Depots.

Prompter Postversand

nach der ganzen Schweiz.

FÄRBEREI UND CHEM. REINIGUNG  
**Braun & Co.**

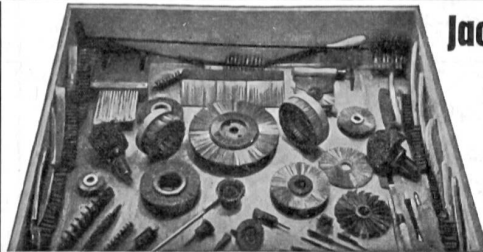
NEUHAUSSTR. 21 BASEL TEL. 32 54 77

## STÄHLI & CO.

SCHRAUBENFABRIK SELZACH

Schrauben, Muttern — Fassonteile  
in allen Metallen von 1—35 mm.

**Spezialartikel:** Schienenstecker, Schirmspitzen,  
Velopumpenschläuche, Schlauch-  
verbinder und -kupplungen.



**Jacq. Thoma AG.**

Winterthur

Drahtbürsten-  
fabrik

Telephon  
(052) 2 67 73

**Unsere 4 Abteilungen**

- 1** Lacke und Farben Farberberatungsdienst
- 2** Chemische Produkte für Oberflächentechnik
- 3** Textilhilfsmittel
- 4** Keim'sche Mineralfarben Silix  
Alleinvertretung

**HEINRICH WAGNER & CO.**

Chemische Werke ZÜRICH 48 Werdhölzilstrasse 79 Telefon 051/52 44 14



*Reisechecks  
Fremde Noten  
Akkreditive  
Kreditbriefe*

**Zürcher Kantonalbank**



Hauptsitz Bahnhofstraße 9, Zürich  
Filialen und Agenturen im ganzen Kanton



Der »Chronometer«

des modernen Fotografen

Ein Schweizer Qualitäts-  
Erzeugnis grösster Präzision

**WEKA A.G. WETZIKON-ZÜRICH**

# WALO BERTSCHINGER AG

TIEFBAU



STRASSENBAU

## AG Baugeschäft Wülflingen

Hoch- und Tiefbau  
Zimmerei

Tel. (052) 6 50 36

Schreinerei  
Glaserie  
Chaletbau



## FRANZ VAGO AG

Straßenbauunternehmung

Mülheim-Wigoltingen/TG

Zürich — Chur  
Schwanden — Zug

## Figi & Keller

HOCH- UND TIEFBAU / ZIMMEREI

Zürich 6 — Kloten — Küsnacht

Tel. 26 03 48

Tel. 93 71 16

Tel. 90 02 24

**A. GEISSBÜHLER & CIE.**

BAUNTERNEHMUNG



RÜTI/Zch.

Büro und Lagerplatz: Mütschenstraße 4

Industrie-, Wohn- und Umbauten, Straßen- und Tiefbau  
Abbrucharbeiten

## EDUARD BOLLI, SCHAFFHAUSEN

Dipl. Baumeister

Telephon 5 34 05

Hoch- und Tiefbau, Eisenbeton, Maurerarbeiten  
Erdarbeiten, Kanalisationen  
Renovationen, Neu- und Umbauten, Fassaden

## Portlandcementwerk AG / Olten

Normalportlandzement «Record»

Hochwertiger Portlandzement «Super»

## J. Gestle AG. Chur

EISEN-, METALL- UND KASSENBAU

Panzertüren Stahlrohre  
Türzargen Kipptore

in bewährter Konstruktion

## BAU - UNTERNEHMUNG



ZÜRICH

UND SCHLIEREN

## Gebrüder Schmassmann Winterthur

Malermeister

Tel. (052) 2 66 67

Sämtliche Facharbeiten, Spritzverfahren usw.



## AKTIENGESELLSCHAFT JÄGGI / OLTEN

HOCH- UND TIEFBAU ZIMMEREI  
SCHREINEREI FENSTERFABRIKATION  
TELEPHON (062) 5 21 91

## A. & F. Jost

vorm. Buser, Jost & Cie., Basel  
Baugeschäft

Neu- und Umbauten, Reparaturen, Plananfertigung  
St.-Alban-Vorstadt 104 Telephon 22 28 33

**Luftschutzbauteile**

Eisen- und Metallbau  
Profilpresswerk

**Jul. Hadrich & Co.**  
Freilagerstrasse 29  
Zürich 9/47  
Telefon (051) 52 12 52

## STRASSEN- UND TIEFBAUNTERNEHMUNG A. KÄPPELI'S SÖHNE / WOHLLEN (Aargau)

Telephon 6 14 90

Zweigniederlassungen in

Chur / Walenstadt / Steinerberg SZ / Altdorf / Luzern und Zürich

Walzenbetrieb

Straßenbeläge

Baggerarbeiten

Steinbrüche in

Brunnen / Walenstadt / Einsiedeln

Sonderabteilungen für

vollständige Wasserversorgungsanlagen

Quellenfassungen

Grundwasserbohrungen

# BAUUNTERNEHMUNG MURER AG., ANDERMATT

TELEPHON 124

Zweigniederlassungen in Erstfeld, Sedrun und Fiesch

## TONEATTI & CO.

RAPPERSWIL/SG      BILTEN/GL  
Tiefbau – Eisenbeton  
Stollen- und Geleisebau

## CASTY & CO.

Hoch- und Tiefbauunternehmung  
**Landquart**  
Telephon 5 12 59

*Kellerhof AG.*

HOCH- + TIEFBAUUNTERNEHMUNG  
LUZERN

## EISEN AG / BERN

Büros: Spitalgasse 37    Lager: Weyermannshaus  
empfiehlt sich Ihnen bestens

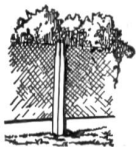
## EMIL BAUMANN AG

Ingenieure u. Bauunternehmung  
**ALTDORF / SION / ILANZ**

Stollen- und Tunnelbau /  
Straßen- und Bahnbau /  
Guntarbeiten / Industriebauten /  
Hochbauten /  
Steinbrüche und Hartschotterwerk

## F. Arnold, Aschwanden & Cie.

Sand- und Schotter-Industrie  
**Flüelen**  
Telephon (044) 2 10 87



Einfrüedungen / Deckenmaterial (Selling-Decken)  
Kläranlagen mit Trennschnecke  
Benzinabscheider System Selling, von der EMPA geprüft  
Fertigfabrikate für Festungsbauten und Luftschutz

## Seiling-Eisenbeton AG., Bern

Prospekte / Telephon 031/63 00 19

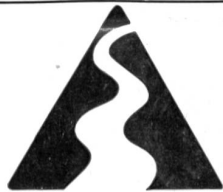
## Hans Keller

Bau- und Kunstschlosserei / Eisenbauwerkstätte

## BERN-Fischermätteli

Weissensteinstraße 6

Tel. (031) 5 23 74



**H.R. SCHMALZ AG.**  
STRASSENBAU + TIEFBAU  
UNTERNEHMUNG

BERN  
KONOLFINGEN  
WENGEN  
BIBERIST  
LAUSANNE  
SITTEN  
EISTEN VS

*Stuag*

Schweiz. Strassenbau- und  
Tiefbau-Unternehmung A.G.

Aarau, Baden, Basel, Bern, Biel, Chur,  
Davos, Fribourg, La Chaux-de-Fonds,  
Lugano, Lausanne, Luzern, Neuchâtel,  
Olten, St. Gallen, Sion, Solothurn, Zürich

# REIFLER & GUGGISBERG ING. AG., BIEL

TIEFBAU-UNTERNEHMUNG

Telephon 2 56 22

Tiefbau

Eisenbeton

Straßenbeläge

Asphaltarbeiten

Geleisebau



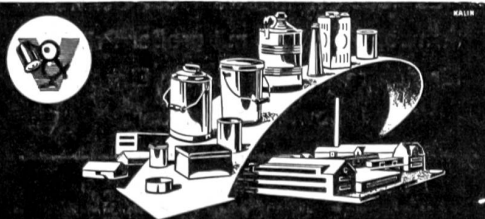
Schaffhauser  
Wolle

**HABASUMA**



15 bis 70 Cts. per Stück

**CIGARREN**



**BLECHWARENFABRIK J. VOGEL AG**  
GEGR. 1876    AESCH/BASEL    TEL. 061 82 35 21

**ZÜRICH**

am Bahnhofplatz

**BRAUSTUBE  
HÜRLIMANN**

bekannt für  
preiswert und gut!

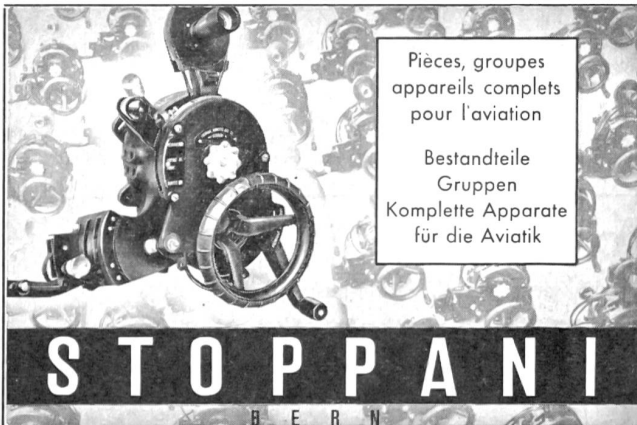


**Hoch- und Tiefbau**

Neu- und Umbauten aller Art  
Beratungen      Expertisen

**BERN**

Effingerstraße 17    Tel. 031/2 29 76



Pièces, groupes  
appareils complets  
pour l'aviation

Bestandteile  
Gruppen  
Komplette Apparate  
für die Aviatik

**STOPPANI**

**Fabrikations-Programm**

- |                          |                           |
|--------------------------|---------------------------|
| Anemometer               | Wassermessflügel und      |
| Meteorologische Apparate | Zubehör                   |
| Meßuhren und Zubehör     | Limnigraphen              |
| Diamanten-Meßgerät       | Elektr. Widerstände       |
| LEVERIDGE                | Elektr. Mehrfachstecker   |
| Einsenkungsmesser        | Elektr. Apparate und      |
| Clinometer               | Zubehör                   |
| Telemeter                | Kleinteile aus Beryllium- |
|                          | bronze                    |

Verlangen Sie unsere Offerten

*Schäden durch  
Feuchtigkeit?*



Sichere Abhilfe schaffen  
die automatischen  
**Elektro-Entfeuchter  
DEHUMYD**

Ohne Chemikalien, war-  
tungslos, mit geringem  
Stromverbrauch. Typen  
für jede Raumgröße und  
Temperatur. - Vorteilhaft  
für Bau - Austrocknung.  
Günstige Mietbedingun-  
gen.

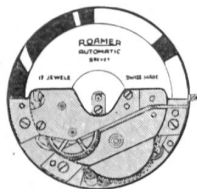
Fabrikation und Vertrieb

**Pretema AG**

ZÜRICH 2 DREIKÖNIGSTR. 49

Tel. (051) 27 51 26 / 23 90 75

Der moderne Mensch wählt  
ROAMER-ROTOPOWER



**RW  
ROAMER**

Automatic  
**ROTOPOWER**

21 Rubis, unzerbrechliche Feder,  
überdurchschnittlich lange Gang-  
reserve, hohe Präzision  
Chromstahl Fr. 135.-  
Goldplaque Fr. 151.-

Roamer millionenfach bewährt  
Bezugsquellennachweis  
ROAMER WATCH CO. S.A., Solothurn

Im Schweizer in über 400 Fach-  
geschäften erhältlich



**SIG**

**Sturmgewehr Neuhausen  
AM 55**



Das neue Sturmgewehr der Schweizer  
Armee, die Waffe mit großer Präzision  
für den raschen, gezielten Einzelschuß  
sowie Serienfeuer

**Schweizerische Industrie-Gesellschaft  
Neuhausen am Rheinfall**

A. Z.  
Zürich 25